

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibc-auto.com](mailto:accounts@ibc-auto.com)

Website: [ibc-auto.com](http://ibc-auto.com)

## INVOICE

MESSRS	JOAO NUNO MENDES PEREIRA FIGUEIREDO NETO: ICRAF HOUSE, UNITED NATIONS AVENUE, GIGIRI, PO BOX 30677-00100, NAIROBI	DATE	05/10/2024
COUNTRY	KENYA	INVOICE NO.	88905853837

SHIPPED PER:	Clover Ace V.0114A-KZ	SAILING ON OR ABOUT	05/10/2024
FROM:	Kisarazu	TO:	Mombasa, Kenya
		TERMS:	T/T

<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u>				<u>AMOUNT</u>	
USED MOTOR CARS				CIF Mombasa in USD	
1	SUBARU FORESTER	2017	SJG-038770	FA20-CA60666	\$ 14,900

				ONE UNIT(S) TOTAL	TOTAL:	\$ 14,900
MARK & NO.						
NO MARK						

*Reiko Muroi*  
\_\_\_\_\_  
IBC Japan Ltd.



**KENYA BUREAU OF STANDARDS**



Certificate no.

**QISJ4/KIS-RWI-124603**

Date of Issue

**19, September, 2024**

## **CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS**

**KS1515:2000**

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to conform to the requirements of KS1515:2000

### **INSPECTION INFORMATION**

Country of Supply

**JAPAN**

Inspection Center

**KISARAZU**

Inspection Date

**18, September, 2024**

### **INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS**

Make

**SUBARU**

Model

**DBA-SJG**

Chassis/VIN Number

**SJG-038770**

Engine Number/Model

**FA20 - CA60666**

Engine Capacity(c.c Rating)

**1990 cc**

Year of Manufacture

**-**

Year of First Registration

**2017/06**

Inspected Mileage (Odometer Reading)

**58063 km**

### **Remarks:**

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

### **CERTIFICATE EXPIRATION DATE**

**17, December, 2024**

**QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN**

Authorized Signatory:

番号 01141

## 輸出抹消仮登録証明書 / Export Certificate

整理番号 3621023994122765

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number								
京都 399 ろ 2276	令和 6 2024年 9月 17日	平成 29 2017年 6月	S J G - 0 3 8 7 7 0								
車名 / Trademark of the maker of the vehicle		型式 / Model		原動機の型式 / Engine Model							
スバル		[133] D B A - S J G		F A 2 0							
所有者の氏名又は名称 Name of Owner	I B C J a p a n 株式会社										
所有者の住所 Address of Owner	京都府京都市伏見区中島宮ノ前町 6 4				[14256]						
使用者の氏名又は名称 Name of User	***										
使用者の住所 Address of User	***										
使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use	***										
自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body	乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry	車両重量 Weight	車両総重量 G/Weight				
普通	乗用	自家用	ステーションワゴン [003]	5人	-kg	1610kg	1885kg				
総排気量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel		型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.	長さ Length	幅 Width	高さ Height	前前軸重 FF Weight	前後軸重 FR Weight	後前軸重 RF Weight	後後軸重 RR Weight
1.99 kW	ガソリン		17372	1050	459cm	179cm	173cm	950kg	-kg	-kg	660kg
輸出予定日 (証明書有効期間満了日) Export scheduled day	令和 7 2025年 3月 16日										
備考	[京都], 輸出抹消仮登録 輸出抹消仮登録申請をした所有者は、輸出抹消仮登録証明書に係る自動車が輸出されることなく、当該輸出抹消仮登録証明書の有効期間が満了したときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出抹消仮登録証明書を返納しなければなりません。 [走行距離計表示値 / Mileage] 56,500 km (令和6 (2024) 年6月12日) [旧走行距離計表示値 / Mileage] 42,700 km (令和4 (2022) 年6月16日) [旧自動車登録番号] 宇都宮301に2930 以下余白										

裏面もご覧ください。

令和 6 年 9 月 17 日  
2024 year 9 month 17 dayDirector-General of the District Transport Bureau or  
Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長



No. 01141

**EXPORT CERTIFICATE**

License number		Last reg. Date		First reg. Month		Frame number				
KYOTO 399 RO 2276		September, 17 , 2024		June, 2017		SJG-038770				
Name				Model			Engine model			
SUBARU [ 133 ]				DBA-SJG			FA20			
<u>Last owner's name</u>	IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA									
<u>Above address</u>	KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64									
<u>Last user's name</u>	*****									
<u>Above address</u>	*****									
<u>Above location</u>	*****									
<u>Category</u>	<u>Purpose of use</u>	<u>Private or commercial</u>		<u>Style of Vehicle</u>	<u>Personal capacity</u>	<u>Cargo capacity</u>		<u>Net weight</u>		<u>Gross weight</u>
MEDIUM	Passenger	PRIVATE		STATION WAGON	5 <sup>people</sup>	- kg		1610 kg		1885 kg
<u>Displacement or outputpower</u>	<u>Fuel</u>	<u>Type No.</u>	<u>Code no.</u>	<u>Length</u>	<u>Width</u>	<u>Height</u>	<u>F.F wight</u>	<u>F.R.</u>	<u>R.F.</u>	<u>R.R. weight</u>
kw 1.99 L	PETROL	17372	1050	459 cm	179 cm	173 cm	950 kg	- kg	- kg	660 kg
<u>EXPIRY DATE</u>	March, 16 , 2025									
<u>REMARK:</u>	[ KYOTO ]									

September, 17 , 2024

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition